Universitetet i Bergen
Det medisinsk-odontologiske fakultet

Styresak: 115/15

Sak nr.: 2015/12340

Møte: 16.12.2015

UTLYSNING – PROFESSOR/FØRSTEAMANUENSIS (50 %) OG LEDER VED FORSKNINGSENHET FOR HELSEUNDERSØKELSER (FHU), KLINISK INSTITUTT 2

Klinisk institutt 2 ber i brev av 24.11.2015 om å få lyse ut en 50 % fast stilling som professor og leder ved Forskningsenhet for helseundersøkelser (FHU). Dersom det ikke melder seg søkere med professorkompetanse kan det være aktuelt med tilsetting av førsteamanuensis.

FHU er nyopprettet og et samarbeidsprosjekt mellom Det medisinsk-odontologiske fakultet og Haukeland universitetssykehus. Formålet med enheten er å bistå forskere i gjennomføring av kliniske studier på pasienter og friske personer. Organisatorisk er FHU lagt til Klinisk institutt 2.

Bergen forskningsstiftelse har bevilget midler til å finansiere stillingen de første årene. Klinisk institutt 2 vil deretter overta alle forpliktelser vedr. stillingen.

Forslag til vedtak:

1. Styret ved Det medisinsk-odontologiske fakultet vedtar å lyse ut en fast 50 % stilling som professor/førsteamanuensis og leder ved Forskningsenhet for helseundersøkelser (FHU) ved Klinisk institutt 2.

2. En forutsetter at Klinisk institutt 2 har budsjettmessig dekning for stillingen innenfor egen budsjettramme.

3. Dekan får fullmakt til å foreta endringer i samsvar med gjeldende standard for utlysning og stillingsomtale.

Inger Hjeldnes Senneseth
fakultetsdirektør

Marianne Bø Larsen
seksjonssjef rekruttering

26.11.2015 /IRWA

Vedlegg:
Anmodningsbrev fra Klinisk institutt 2
Utlysningstekst og stillingsomtale på nynorsk og engelsk

UNIVERSITETET I BERGEN
Klinisk institutt 2

Det medisinsk-odontologiske fakultet

Referanse	Dato
2015/12340-IRWA	24.11.2015

Ber om utlysning av stilling som professor/førsteamanuensis (50 %) ved Forskningsenhet for helseundersøkelser (FHU)

Ved Det medisinsk-odontologiske fakultet er det opprettet en Forskningsenhet for helseundersøkelser (FHU). Organisatorisk er enheten lagt til Klinisk institutt 2.

Klinisk institutt 2 ber om utlysning av 50 % fast stilling som professor/førsteamanuensis og leder ved Forskningsenhet for helseundersøkelser (FHU).

Stillingen er finansiert av Det medisinsk-odontologiske fakultet.

Vedlagt oversendes utlysningstekst og stillingsomtale på nynorsk og engelsk.

Klinisk institutt 2 ber om at stillingen lyses ut så snart som mulig.

Vennlig hilsen

Per Bakke
instituttleder

Julie Stavnes
administrasjonssjef

Vedlegg

Dette er et UiB-internt notat som godkjennes elektronisk i ePhorte

Klinisk institutt 2
Telefon

Postadresse
Postboks 7804
5020 BERGEN

Besøksadresse
Armauer Hansens Hus
Bergen

Saksbehandler
Iris Karina Walle
+47 55 58 64 69

Professor/førsteamanuensis (50 %) ved Forskingseining for helseundersøkingar (FHU), Klinisk institutt 2

Ved Universitetet i Bergen, Det medisinsk-odontologiske fakultet, er det oppretta ein Forskingseining for helseundersøkingar (FHU). Organisatorisk er eininga lagt til Klinisk institutt 2. Det er ledig ei fast stilling som professor (50 %) og leiar for eininga. Dersom det ikkje melder seg søkjarar med professorkompetanse, kan det verte tilsett førsteamanuensis. Arbeidsstad er Overlege Danielsens Hus og Laboratoriebygget, 5021 Bergen.

Ein stillingsomtale med nærare presisering av fagkrins og ansvarsområde, særlege plikter og andre tilhøve som det vert lagt vekt på ved tilsetjinga, finn du lenger ned på sida.

Forskingseininga for helseundersøkingar er eit samarbeidsprosjekt mellom Det medisinsk-odontologiske fakultet og Haukeland universitetssjukehus. Formålet med eininga er å bistå forskarar i gjennomføring av kliniske studiar på pasientar og friske personar. Det kan drives både observasjonsstudiar, intervensjonsstudiar, befolkningsundersøkingar i form av tverrsnittsstudiar og longitudinelle studiar.

Utfyllande opplysningar om stillinga og FHU får ein ved å kontakte instituttleiar, professor Per Bakke, tlf.: +47 99204032, e-post: per.bakke@uib.no

Kvalifikasjonar

- Søkjarar må være ha norsk doktorgrad i relevant fagområde eller tilsvarande kompetanse
- Den som vert tilsett må ha erfaring med gjennomføring av kliniske studiar eller befolkningsundersøkingar
- Det vil bli lagt stor vekt på evne til å skape forskingsmiljø gjennom eigen nettverksbygging nasjonalt og internasjonalt
- Det vil bli lagt vekt på evne til å få fram eigne forskingsmidlar
- Pedagogisk basisutdanning er eit krav for stillinga. Den som blir tilsett vil få tilbod om opplæring dersom kravet ikkje er oppfylt før tilsetjing

Den som vert tilsett vil være leiar av FHU og gjere vitskapelege vurderingar og rådgiving av studiar som vil kunne gjennomførast ved FHU. Vedkommande vil ha ansvar for å spreie informasjon om eininga blant fagmiljøa ved Universitetet i Bergen og Helse-Bergen samt andre forskingsinstitusjonar og helseføretak. Den som vert tilsett må kunne dokumentere eiga forsking på høgt internasjonalt nivå.

Det vert lagt stor vekt på erfaring med leiing av forskingsprosjekt, koordinering av forskingsaktivitet, rettleiing av ph.d.-kandidatar samt frå forskingsstrategisk arbeid. Vidare vert det lagt vekt på dokumentert vilje og evne til samarbeid.

Undervisingsspråket er til vanleg norsk.

Løn

Professor vert lønt etter lønssteg 72-75 (kode 1013). Førsteamanuensis vert lønt etter lønssteg 59-62 (kode 1011/lønsramme 24.3-24.6) i lønsregulativet til staten ved tilsetjing, og vidare opprykk skjer etter tenesteansiennitet i stillinga. Det vert trekt 2 % pensjonsinnskot til Statens pensjonskasse. For særleg kvalifiserte søkjarar kan det verte aktuelt å vurdere høgare løn.

Her kan du lese meir om kva UiB kan tilby: www.uib.no/poa/karriere-ved-uib

Retningsliner
Den som vert tilsett pliktar å ta del i undervising og eksamen etter dei studieordningane som gjeld til kvar tid og til utan godtgjersle å rette seg etter dei endringane som gjennom lov måtte bli vedtekne om fagkrins, pensjonsordning og aldersgrense.

Kvinner vert spesielt oppmoda om å søkje. Dersom dei sakkunnige finn at fleire søkjarar har tilnærma like kvalifikasjonar, vil reglane om kjønnskvotering i Personalreglementet for vitskaplege stillingar verte følgde.

Den statlege arbeidsstyrken skal i størst mogleg grad spegle mangfaldet i befolkninga. Det er difor eit personalpolitisk mål å få ei balansert alders- og kjønnssamansetjing og rekruttere personar med innvandrarbakgrunn. Personar med innvandrarbakgrunn og personar med nedsett funksjonsevne vert oppmoda om å søkje stillinga.

Universitetet i Bergen nyttar meirinnsyn ved tilsetjing i vitskaplege stillingar. Opplysningar om søkjaren kan verte offentleggjorde sjølv om søkjaren har oppmoda om ikkje å bli ført på søkjarlista. Dersom oppmodinga ikkje blir teken til følgje, skal søkjaren varslast om dette.

Den som vert tilsett må rette seg etter dei retningslinene som til kvar tid gjeld for stillinga.

Nærare om tilsettingsprosessen her

Søknad
Slik søkjer du stillinga:

Send søknad og CV som inneheld fullstending oversikt over tidlegare utdanning og tidlegare arbeid/erfaring, samt vedlegg elektronisk via lenkja «Søk stillingen» på denne sida.
Legg ved:

- CV
- vitnemål
- attestar
- fullstendig publikasjonsliste
- liste med vedlegg som dokumenterer dine pedagogiske kvalifikasjonar
- ei liste over vitskapelege arbeid du vil det skal takast omsyn til ved vurderinga, med opplysning om kvar dei er offentleggjorde
- **vitskapelege arbeid du vil det skal takast omsyn til ved vurderinga (maks 15 for professor og maks 10 for førsteamanuensis)** Kopier av desse i passande format (pdf) skal følgje med søknaden som vedlegg.

Det er særs viktig at kvart av dei vitskaplege arbeida som det skal takast omsyn til ved vurderinga i sin heilskap vert lasta opp som vedlegg til søknaden.

Søknadane vert sendt elektronisk til den sakkunnige nemnda.

Vi gjer merksam på at søknadar vert vurdert med den informasjonen som ligg føre i JobbNorge når søknadsfristen går ut. Det er søkjar sitt ansvar å sørgje for at all informasjon er lagt inn innan fristen.

Søknadsfrist:

Stillingsomtale

Professor/førsteamanuensis (50 %) ved Forskingseining for helseundersøkingar (FHU), Klinisk institutt 2

Ved Universitetet i Bergen, Det medisinsk-odontologiske fakultet, er det oppretta ein Forskingseining for helseundersøkingar (FHU). Organisatorisk er eininga lagt til Klinisk institutt 2. Det er ledig ei fast stilling som professor (50 %) og leiar for eininga. Dersom det ikkje melder seg søkjarar med professorkompetanse, kan det verte tilsett førsteamanuensis.

Klinisk institutt 2 er eitt av fem institutt under Det medisinsk-odontologiske fakultet. Instituttet har om lag 320 tilsette, deriblant 54 årsverk i vitskapelege hovudstillingar.

Forskingseininga for helseundersøkingar er eit samarbeidsprosjekt mellom Det medisinsk-odontologiske fakultet og Haukeland universitetssjukehus. Formålet med eininga er å bistå forskarar i gjennomføring av kliniske studiar på pasientar og friske personar. Det kan drives både observasjonsstudiar, intervensjonsstudiar, befolkningsundersøkingar i form av tverrsnittsstudiar og longitudinelle studiar.

Den som vert tilsett må ha erfaring frå gjennomføring av kliniske studiar. Han/ho vil vere leiar av FHU og gjere vitskapelege vurderingar og rådgiving av studiar som vil kunne gjennomførast ved FHU. Vedkommande vil ha ansvar for å spreie informasjon om eininga blant fagmiljøa ved Universitetet i Bergen og Helse-Bergen samt andre forskingsinstitusjonar og helseføretak.

Den som vert tilsett skal også delta i undervisninga i eiga fag, og rettleie mastergradstudentar og doktorgradskandidatar. Den som vert tilsett vil òg verte pålagt å delta i instituttet si generelle undervisning på lågare grad, og i arbeid på instituttet elles.

Det vert lagt stor vekt på erfaring med leiing av forskingsprosjekt, koordinering av forskingsaktivitet, samt frå forskingsstrategisk arbeid. Vidare vil det verte lagt vekt på dokumentert vilje og evne til samarbeid både i forsking, koordinering og rettleiing.

Undervisningsspråket er til vanleg norsk. Det vert kravd at den som vert tilsett, kan undervise på norsk eller eit anna skandinavisk språk innan to år etter tilsetjinga. Kurs vert tilbode.

Den som blir tilsett må ha pedagogisk basisutdanning, men søkjarar som ikkje fyller dette kravet ved tilsetjing, får tilbod om opplæring og må dokumentere at utdanninga er fullført innan eit år etter dato for tilsetjing. Fristen er to år for den som ved tilsetjinga ikkje meistrar eit skandinavisk språk.

Ein viser til dei generelle reglane ved universitetet om at innanfor si normale arbeidsplikt og faglege kompetanse kan den som blir tilsett også bli pålagt undervisning, rettleiing og eksamensarbeid utanfor den organisasjonseininga stillinga er knytt til.

Universitetet i Bergen understrekar at pedagogiske kvalifikasjonar skal tilleggjast reell vekt ved tilsetjing i vitskaplege mellom- og toppstillingar. Søkjarane må dokumentere sine eigne pedagogiske kvalifikasjonar. Dette kan ein til dømes gjere ved å sende inn:

- prov for gjennomført pedagogisk utdanning

- evalueringsrapportar av søkjaren si undervisning
- oversyn over undervisningsomfang og -nivå
- oversyn over hovudfags- og doktorgradsrettleiing og resultat
- mottekne studentprisar
- eigne pedagogiske publikasjonar
- eigne undervisningskompendium og undervisningsmateriell
- rapportar som syner deltaking i prosjekt knytt til utvikling av undervisning, så som alternative undervisningsformer, rettleiing eller læringsmiljø

Tilsetjinga går føre seg på grunnlag av vurdering av ei vitskapeleg nemnd samt ei sjølvstendig vurdering av tilsetjande organ inkludert intervju og eventuell prøving av undervisningskompetanse.

Professor/Associate Professor (50%) at Research Unit for Health Surveys, Department of Clinical Science

A permanent position as professor (50%) and head of the Research Unit for Health Surveys, is vacant at the University of Bergen, Department of Clinical Science. If not qualified applicant applies for the professor position, it will be open for an appointment to the position of associate professor. The place of work is Overlege Danielsens Hus and Laboratory Building, Haukeland campus, N-5021 Bergen, Norway.

See end of page for job description including details on curriculum and area of responsibility, particular duties and other circumstances, which will be stressed at the time of appointment.

The Research Unit for Health Surveys is established in collaboration between the Faculty of Medicine and Dentistry and Haukeland University Hospital. The main objective of the unit is to support clinical surveys in patients and healthy subjects. This relates to observational and intervention studies as well as community surveys, both cross-sectionally and longitudinally.

Additional information on the position is obtainable from the Head of Department of Clinical Science Professor Per Bakke, phone: +4799204032, e-mail: per.bakke@uib.no

Qualifications

- The applicant must have a relevant Norwegian doctorate (PhD) or corresponding qualifications
- The successful candidate must have experience in conducting clinical studies or community surveys
- Major emphasis will be put on the applicant's ability to create a research environment through own national and international network building
- Emphasis will be put on the ability of the applicant to successfully and independently generate funding for research
- Basic teaching experience is required for the position. The successful candidate will be offered appropriate training if this requirement has not been met before the appointment

The successful candidate will be the head of the unit and perform scientific assessments and offer advice regarding the studies that might be conducted at the unit. The successful candidate will be responsible for promoting the unit among the research environment at University of Bergen and Haukeland University Hospital as well as among other research intstitutions and national hospitals. The candidate must document independent research on a high international level.

Experience with the management of research projects, coordination of research activities, sup ervision of PhD-candidates, as well as strategic research work will be emphasized. Further, proven willingness and ability to cooperate will be of great importance in the evaluation process.

The teaching language will normally be Norwegian. The successful applicant must be able to teach in Norwegian or one of the other Scandinavian languages within two years of his/her appointment. Norwegian courses will be offered.

Salary
Professor salary will be paid in accordance with level 72-75 (code 1013) on the government salary scale, at present NOK 639 500 - 675 500 gross p.a. for a full-time position. For an associate professor the initial salary pay grade is 59-62 (code 1011/pay framework 24.3-24.6) on the government salary scale; at present NOK 500 300 - 528 800 gross p.a. for a full-time position; following ordinary meriting regulations. A pension contribute of 2 % will be deducted and deposited to the state pension scheme. In the case of highly qualified applicants a higher salary may be considered.

For more information regarding a career at UiB please visit;
http://www.uib.no/poa/en/organisation/career-at-uib

Guidelines
The successful applicant will be required to take part in teaching and examination programmes in force at any time and to comply without additional remuneration with any amendments that may be introduced by legislation with regard to curriculum, pension schemes and retirement age.

Women in particular are invited to apply. If, in the opinion of the evaluation committee, several applicants have approximately equivalent qualifications, the rules on equal opportunities laid down in the Personnel Regulations for Academic Positions will be applied.

State employment shall reflect the multiplicity of the population at large to the highest possible degree. The University of Bergen has therefore adopted a personnel policy objective to ensure that we achieve a balanced age and sex composition and the recruitment of persons of various ethnic backgrounds. Persons of different ethnic backgrounds and persons with disabilities are therefore encouraged to apply for the position.

The University of Bergen applies the principles of public openness when recruiting staff to scientific positions.

Information about the applicant may be made public even though the applicant has requested not to be named in the list of applicants. The applicant will be notified if his/her request is not respected.

The successful applicant must comply with the guidelines that apply to the position at any time.

Application
How to apply for the position:

Upload the following and send the application and CV via the link “Apply for this job” on this website:

● CV with a complete overview of the applicant’s education, earlier positions and other activities
● scanned copies of your certificates
● a list of attachments providing evidence of the applicant's teaching qualifications

● a complete list of scholarly works, with information about where these have been published
● a list of works on which the committee should place special emphasis in its evaluation with information on where they have been published
● the scholarly works, or parts of such works on which the committee should place special emphasis in its evaluation (max 15 for a professor, max 10 for an associate professor)

It is very important that each of the scholarly works on which the committee should place special emphasis, is attached in its entirety.

The applications with attachments are sent electronically to the expert committee.

Please note that the applications will be forwarded to the committee with the information and attachments uploaded in JobbNorge at closing date. It is the applicant's responsibility to make sure all relevant documentation is present.

Closing date for applications:

DESCRIPTION OF POSITION

Professor/Associate Professor (50%) at Research Unit for Health Surveys, Department of Clinical Science

At the University of Bergen, The Faculty of Medicine and Dentistry a Research Unit for Health Surveys has been established. The unit is organised within the Department of Clinical Science. There is a vacant a permanent position as professor (50 %) and head of the unit. If not qualified applicant applies for the professor position, it will be open for an appointment to the position of associate professor.

The Department of Clinical Science is one of five departments at The Faculty of Medicine and Dentistry. There are currently 320 employees at the Department, among these 54 permanent faculty positions.

The Research Unit for Health Surveys is established in collaboration between the Faculty of Medicine and Dentistry and Haukeland University Hospital. The main objective of the unit is to support clinical surveys in patients and healthy subjects. This relates to observational and intervention studies as well as community surveys, both cross-sectionally and longitudinally.

The successful candidate must have experience in conducting clinical studies. He/she will be the head of the unit and perform scientific assessments and offer advice regarding the studies that might be conducted at the unit. The successful candidate will be responsible for promoting the unit among the research environment at University of Bergen and Haukeland University Hospital as well as among other research intstitutions and national hospitals.

The person to be hired will be involved in teaching in his/her speciality, and supervise Master- and PhD-candidates at the department and participate in the general teaching at the bachelor-level for the medical, dental, nutrition and pharmacy students as well as participate in other tasks at the department.

Experience with the management of research projects, coordination of research activities, sup ervision of PhD-candidates, as well as strategic research work will be emphasized. Further, proven willingness and ability to cooperate will be of great importance in the evaluation process.

The teaching language will normally be Norwegian.

Basic teaching competence is also a requirement, but the successful applicant who does not have such competence at the time of his/her appointment will be offered training and will be required to produce evidence of such competence within one year of the date of appointment. This deadline is extended to two years for the successful applicant who does not master a Scandinavian language at the time of appointment.

Reference is made to the University's General Regulations which state that as part of the normal duties of the position, the successful applicant may also be required to undertake teaching, supervision and work in connection with examinations in his or her particular field outside the organisational unit to which the appointment belongs.

The University of Bergen underscore that teaching qualifications are to be given real weight in appointments to middle and senior positions. Applicants must document their own teaching qualifications by submitting:

- evidence of completed teaching training
- evaluation reports of the applicant's teaching
- overview of scope and level of teaching
- overview of supervision of post-graduate and doctoral candidates, and results obtained
- student awards received
- own teaching publications
- own teaching compendia and material reports showing participation in projects related to the development of teaching, such as alternative forms of teaching, supervision or teaching environments.

Appointment takes place based on the recommendation of an expert committee and an independent assessment from the appointing authority including interview and any testing of teaching competence.